Käesolev tekst on üksnes dokumenteerimisvahend ning sel ei ole mingit õiguslikku mõju. Liidu institutsioonid ei vastuta selle teksti sisu eest. Asjakohaste õigusaktide autentsed versioonid, sealhulgas nende preambulid, on avaldatud Euroopa Liidu Teatajas ning on kättesaadavad EUR-Lexi veebisaidil. Need ametlikud tekstid on vahetult kättesaadavad käesolevasse dokumenti lisatud linkide kaudu

►**B**

NÕUKOGU MÄÄRUS (EÜ) nr 992/95,

10. aprill 1995,

millega avatakse teatavate Norrast pärit põllumajandus- ja kalandustoodete ühenduse tariifikvoodid ja sätestatakse nende haldamine

(EÜT L 101, 4.5.1995, lk 1)

Muudetud:

		Euroopa Liidu Teataja		
		nr	lehekülg	kuupäev
►**M1**	Nõukogu määrus (EÜ) nr 3061/95, 22. detsember 1995	L 327	1	30.12.1995
►**M2**	Nõukogu määrus (EÜ) nr 1329/2003, 21. juuli 2003	L 187	1	26.7.2003
►**M3**	Nõukogu määrus (EÜ) nr 1920/2004, 25. oktoober 2004	L 331	1	5.11.2004
►**M4**	Komisjoni määrus (EÜ) nr 1337/2007, 15. november 2007	L 298	6	16.11.2007
►**M5**	Komisjoni määrus (EL) nr 230/2011, 9. märts 2011	L 63	2	10.3.2011
►**M6**	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 291/2012, 2. aprill 2012	L 96	1	3.4.2012
►**M7**	Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 726/2014, 30. juuni 2014	L 192	41	1.7.2014
►**M8**	Komisjoni rakendusmäärus (EL) 2016/1422, 24. august 2016	L 231	1	26.8.2016
►**M9**	Komisjoni rakendusmäärus (EL) 2018/1607, 24. oktoober 2018	L 268	22	26.10.2018

Parandatud:

►**C1** Parandus, ELT L 345, 23.12.2008, lk 115 (1337/2007)

▼B

NÕUKOGU MÄÄRUS (EÜ) nr 992/95,

10. aprill 1995,

millega avatakse teatavate Norrast pärit põllumajandus- ja kalandustoodete ühenduse tariifikvoodid ja sätestatakse nende haldamine

▼M5

Artikkel 1

1. Kui lisas loetletud Norrast pärit tooted lubatakse vabasse ringlusse Euroopa Liidus, vabastatakse need tollimaksust käesolevas määruses sätestatud tariifikvootide piires ja ajavahemike vältel ning vastavalt käesolevas määruses sätestatud tingimustele.

▼M8

_____

▼M9

3. Mõiste „päritolustaatusega tooted” määratlust ja halduskoostöö meetodeid käsitlevat Euroopa Majandusühenduse ning Norra Kuningriigi vahelise lepingu protokolli nr 3, mida on muudetud ELi ja Norra ühiskomitee otsusega nr 1/2016 ([1]), kohaldatakse käesoleva määruse I lisas esitatud tariifikvootide suhtes.

3a. Euroopa Majandusühenduse ja Norra Kuningriigi vahel 2. mail 1992. aastal kirjade vahetuse teel sõlmitud kokkuleppe (teatavate põllumajanduses rakendatavate meetmete koha) ([2]) (edaspidi „1992. aasta kokkulepe“) IV lisas kehtestatud päritolureegleid kohaldatakse käesoleva määruse II lisas kehtestatud tariifikvootide suhtes.

Kõnealuste tariifikvootide suhtes tuleb aga 1992. aasta kokkuleppe liite asemel kohaldada Euroopa Majanduspiirkonna lepingu ([3]) protokolli nr 4 (mida on muudetud EMP ühiskomitee otsusega nr 71/2015 ([4])) II lisa.

▼M5

4. Tariifikvoote järjekorranumbritega 09.0710 ja 09.0712 ei anta kaupadele, mis on deklareeritud vabasse ringlusse lubamiseks 15. veebruarist 15. juunini. Lisaks ei anta tariifikvoote järjekorranumbriga

([1]) ELi ja Norra ühiskomitee 8. veebruari 2016. aasta otsus nr 1/2016, millega muudetakse Euroopa Majandusühenduse ja Norra Kuningriigi vahelise lepingu protokolli nr 3 mõiste „päritolustaatusega tooted” määratluse ja halduskoostöö meetodite kohta (ELT L 72, 17.3.2016, lk 63).

([2]) EÜT L 109, 1.5.1993, lk 47.

([3]) EÜT L 1, 3.1.1994, lk 3.

([4]) EMP ühiskomitee 20. märtsi 2015. aasta otsus nr 71/2015, millega muudetakse EMP lepingu protokolli nr 4 (Päritolureeglid) [2016/754] (ELT L 129, 19.5.2016, lk 56).

▼M5

09.0714 nendele CN-koodi 0304 99 23 alla kuuluvatele kaupadele, mis on deklareeritud vabasse ringlusse lubamiseks 15. veebruarist 15. juunini.

▼M4

Artikkel 2

I lisas loetletud järjekorranumbritega 09.0745 ja 09.0758 tariifikvoote ei kohaldata ajavahemiku 1. jaanuar–31. detsember 2008 suhtes.

▼M8

———————

Artikkel 3

Käesolevas määruses sätestatud tariifikvoote hallatakse vastavalt komisjoni rakendusmääruse (EL) 2015/2447 ([1]) artiklitele 49–54.

▼B

Artikkel 4

Iga liikmesriik tagab kõnealuste toodete importijatele võrdse ja pideva võimaluse kasutada nimetatud kvoote, niivõrd kui kvoodi jääk seda lubab.

Artikkel 5

1. Käesoleva määruse kohaldamiseks vajalikud sätted, nimelt:

a) koondnomenklatuuri ja TARICI koodide muudatustest tulenevad muudatused ning tehnilised kohandused;

b) nõukogu otsustest tulenevad koguste, kehtivusaegade ja kvoodimäärade kohandused;

võetakse vastu artikli 6 lõikes 2 sätestatud korras.

2. Lõike 1 kohaselt vastu võetud sätted ei anna komisjonile õigust:

— kanda üle sooduskoguseid ühest kvoodi kehtivusajast teise,

— muuta lepingutega ettenähtud ajakavasid,

— kanda ühe kvoodi koguseid üle teise,

([1]) Komisjoni 24. novembri 2015. aasta rakendusmäärus (EL) 2015/2447, millega nähakse ette Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) nr 952/2013 (millega kehtestatakse liidu tolliseadustik) teatavate sätete üksikasjalikud rakenduseeskirjad (ELT L 343, 29.12.2015, lk 558).

▼B

— avada ja korraldada kvoote uute lepingute alusel.

Artikkel 6

1. Komisjoni abistab vastavalt määruse (EMÜ) nr 2913/92 ([1]) artiklile 247 asutatud tolliseadustiku komitee.

2. Komisjoni esindaja esitab komiteele võetavate meetmete eelnõu. Tähtaja jooksul, mille eesistuja määrab lähtuvalt küsimuse kiireloomulisusest, esitab komitee eelnõu kohta oma arvamuse. Arvamus esitatakse sellise häälteenamusega, nagu on sätestatud asutamislepingu artikli 148 lõikes 2 nõukogu otsuste vastuvõtmiseks komisjoni ettepaneku põhjal. Liikmesriikide esindajate hääli komitees arvestatakse nimetatud artiklis sätestatud viisil. Eesistuja ei hääleta.

Komisjon võtab vastu meetmed, mida kohaldatakse viivitamata. Kui need meetmed ei ole kooskõlas komitee arvamusega, teatab komisjon sellest viivitamata nõukogule. Sel juhul:

— lükkab komisjon vastuvõetud meetmete kohaldamise edasi kolme kuu võrra alates kõnealuse teatamise kuupäevast,

— nõukogu võib eelmises taandes osutatud tähtaja jooksul kvalifitseeritud häälteenamusega teha teistsuguse otsuse.

3. Komitee võib läbi vaadata mis tahes käesoleva määruse kohaldamisega seotud küsimuse, mille on esitanud eesistuja kas omal algatusel või liikmesriigi taotlusel.

Artikkel 7

Liikmesriigid ja komisjon teevad käesoleva määruse täitmise tagamiseks tihedat koostööd.

Artikkel 8

Käesolev määrus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Ühenduste Teatajas*.

Seda kohaldatakse 1. jaanuarist 1995 Norraga kirjavahetuse teel sõlmitud kokkulepete (heaks kiidetud otsustega 86/557/EMÜ ja 93/737/EÜ) kogu kehtivusaja vältel.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

([1]) EÜT L 302, 19.10.1992, lk 1. Määrust on muudetud määrusega (EMÜ) nr 2454/93 (EÜT L 253, 11.10.1993, lk 1).

▼M9

I LISA

Kombineeritud nomenklatuuri klassifitseerimise üldreeglitest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käesoleva lisa kontekstis kindlaks määratud käesoleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud CN-koodidel on eesliide „ex”, tuleb soodustuskava kindlaks määrata nii CN-koodide kui ka vastava kirjelduse põhjal.

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
09.0701	ex 1504 20 10 ex 1504 30 10	90 99	Mereimetajate rasvad, õlid ja nende fraktsioonid, v.a vaalaõli ja spermatseetõli, pakendites netomassiga üle 1 kg	1.1.–31.12.	1 000	8,5
09.0702	0303 19 00 ex 0303 99 00	35	Muud külmutatud lõhelased, v.a rubriiki 0304 kuuluvad kalafileed ja muu kalaliha ning kalamaks, -mari ja -niisk	1.9.2016–30.4.2017 1.5.2017–30.4.2018 1.5.2018–30.4.2019 1.5.2019–30.4.2020 1.5.2020–30.4.2021	2 000 3 000 3 000 3 000 3 000	0
09.0703	ex 0305 51 90 ex 0305 53 10	10 20 90	Kuivatatud, soolatud, kuid suitsutamata tursk, v.a tursk liigist *Gadus macrocephalus* Kuivatatud, soolatud, kuid suitsutamata polaartursk e saika *Boreogadus saida*	1.4.–31.12.	13 250	0
09.0710	0303 51 00 ex 0303 99 00	75	Külmutatud heeringad *(Clupea harengus, Clupea pallasii)*, v.a rubriiki 0304 kuuluvad kalafileed ja muu kalaliha ning kalamaks, -mari ja -niisk ([1])	1.9.2016–30.4.2017 1.5.2017–30.4.2018 1.5.2018–30.4.2019 1.5.2019–30.4.2020 1.5.2020–30.4.2021	26 500 39 750 39 750 39 750 39 750	0

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
09.0711			Kalatooted ja -konservid	1.1.–31.12.	400	3
	ex 1604 13 90	91 92 99	Sardinellid ja kilud, v.a sügavkülmutatud, taigna või riivsaiaga paneeritud värsked fileed, eelküpsetatud või eelküpsetamata			
	1604 17 00		Angerjad			
	1604 18 00		Haiuimed			
	1604 19 92		Tursk (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*)			
	ex 1604 19 93	90	Põhjaatlandi süsikas e saida (*Pollachius virens*), v.a suitsutatud			
	1604 19 94		Merluus (*Merluccius* spp.) ja ameerikaluts (*Urophycis* spp.)			
	1604 19 95		Vaikse ookeani mintai (*Theragra chalcogramma*) ja euroopa süsikas e pollak (*Pollachius pollachius*)			
	1604 19 97		Muud			
	ex 1604 20 90	30 35 50 60 90	Muud kalatooted ja -konservid, v.a heeringas, makrell ning konserveeritud suitsutatud põhjaatlandi süsikas e saida			
	ex 1604 20 90	40	Tooted või konservid makrellist (*Scomber australasicus*)			10
09.0712	0303 54 10		Külmutatud makrell liikidest *Scomber scombrus* või *Scomber japonicus*, v.a rubriiki 0304 kuuluvad kalafileed ja muu kalaliha ning kalamaks, -mari ja -niisk	1.9.2016–30.4.2017	25 000	0
	ex 0303 99 00	40		1.5.2017–30.4.2018	37 500	
				1.5.2018–30.4.2019	37 500	
				1.5.2019–30.4.2020	37 500	
				1.5.2020–30.4.2021	37 500	

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
09.0713			Külmutatud, v.a rubriiki 0304 kuuluvad kalafileed ja muu kalaliha ning kalamaks, -mari ja -niisk:	1.9.2016–30.4.2017	2 200	0
	0303 55 30		Tšiili stauriid (*Trachurus murphyi*)	1.5.2017–30.4.2018	3 300	
	ex 0303 55 90	90	Muud perekonda *Trachurus* spp. kuuluvad kalad, v.a *Trachurus trachurus, Trachurus murphyi* ja hobumakrell (stauriid) (*Caranx trachurus*)	1.5.2018–30.4.2019	3 300	
	0303 56 00		Seersantkala (*Rachycentron canadum*)	1.5.2019–30.4.2020	3 300	
	0303 59 90 0303 69 90 0303 89 90		Muu kala	1.5.2020–30.4.2021	3 300	
	0303 82 00		Railased (*Rajidae*)			
	0303 89 55		Kuld-merikoger (*Sparus aurata*)			
	ex 0303 99 00	85				
09.0714	0304 86 00		Külmutatud filee heeringast *(Clupea harengus, Clupea pallasii)*	1.9.2016–30.4.2017	55 600	0
	ex 0304 99 23	10 20 30	Külmutatud liblikfilee heeringast (*Clupea harengus, Clupea pallasii*) (2)	1.5.2017–30.4.2018 1.5.2018–30.4.2019 1.5.2019–30.4.2020 1.5.2020–30.4.2021	83 400 83 400 83 400 83 400	
09.0715	0302 11 ex 0302 99 00	11 19	Värsked või jahutatud forellid ja lõhed (*Salmo trutta, Oncorhynchus mykiss, Oncorhynchus clarki, Oncorhynchus aguabonita, Oncorhynchus gilae, Oncorhynchus apache* ja *Oncorhynchus chrysogaster*), v.a rubriiki 0304 kuuluvad kalafileed ja muu kalaliha ning kalamaks, -mari ja -niisk	1.1.–31.12.	500	0
	0303 14 ex 0303 99 00	30	Külmutatud forellid ja lõhed (*Salmo trutta, Oncorhynchus mykiss, Oncorhynchus clarki, Oncorhynchus aguabonita, Oncorhynchus gilae, Oncorhynchus apache* ja *Oncorhynchus chrysogaster*), v.a rubriiki 0304 kuuluvad kalafileed ja muu kalaliha ning kalamaks, -mari ja -niisk			

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
09.0716	0302 13 00 0302 14 00 ex 0302 99 00	 30 40	Värsked või jahutatud idalõhed (nerka – *Oncorhynchus nerka*, gorbuuša – *Oncorhynchus gorbuscha*, keta – *Oncorhynchus keta*, tšavõõtša – *Oncorhynchus tschawytscha*, kisutš – *Oncorhynchus kisutch*, sima e masu – *Oncorhynchus masou* ja *Oncorhynchus rhodurus*), atlandi väärislõhe (*Salmo salar*) ja doonau taimen (*Hucho hucho*), v.a rubriiki 0304 kuuluvad kalafileed ja muu kalaliha ning kalamaks, -mari ja -niisk	1.1.–31.12.	6 100	0
09.0717	 0303 11 00 ex 0303 99 00 0303 12 00 ex 0303 99 00 ex 0303 13 00 ex 0303 99 00	 10 15 10 20	Külmutatud, v.a rubriiki 0304 kuuluvad kalafileed ja muu kalaliha ning kalamaks, -mari ja -niisk: Nerka (*Oncorhynchus nerka*) Muud idalõhed (gorbuuša – *Oncorhynchus gorbuscha*, keta – *Oncorhynchus keta*, tšavõõtša – *Oncorhynchus tschawytscha*, kisutš – *Oncorhynchus kisutch*, sima e masu – *Oncorhynchus masou* ja *Oncorhynchus rhodurus*) Atlandi väärislõhe (*Salmo salar*)	1.1.–31.12.	580	0
09.0718	0304 41 00 0304 81 00		Idalõhede (nerka – *Oncorhynchus nerka*, gorbuuša – *Oncorhynchus gorbuscha*, keta – *Oncorhynchus keta*, tšavõõtša – *Oncorhynchus tschawytscha*, kisutš – *Oncorhynchus kisutch*, sima e masu – *Oncorhynchus masou* ja *Oncorhynchus rhodurus*), atlandi väärislõhe (*Salmo salar*) ja doonau taimeni (*Hucho hucho*) värsked, jahutatud või külmutatud fileed	1.1.–31.12.	610	0
09.0719	0302 19 00 ex 0302 99 00 0303 19 00	 45 	Muud värsked või jahutatud lõhelased, v.a kalamaks, -mari ja -niisk Muud külmutatud lõhelased, v.a kalamaks, -mari ja -niisk	1.1.–31.12.	670	0

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
09.0720	0302 59 40		Värske või jahutatud merihaug e molva (*Molva* spp.), v.a kalamaks, -mari ja -niisk	1.1.–31.12.	370	0
09.0721			Värske või jahutatud, v.a rubriiki 0304 kuuluvad kalafileed ja muu kalaliha ning kalamaks, -mari ja -niisk:	1.1.–31.12.	250	0
	0302 22 00		Atlandi merilest (*Pleuronectes platessa*)			
	ex 0302 99 00	79				
	0302 23 00		Merikeeled (*Solea* spp.)			
	0302 24 00		Harilik kammeljas (*Psetta maxima*)			
	0302 29		Kammellased (*Lepidorhombus* spp.) ja muud lestalised			
	0302 45		Stauriidid (*Trachurus* spp.)			
	0302 46 00		Seersantkala (*Rachycentron canadum*)			
	0302 47 00		Mõõkkala (*Xiphias gladius*)			
	0302 49 90		Muud			
	0302 54		Merluus (*Merluccius* spp.) ja ameerikaluts (*Urophycis* spp.)			
	ex 0302 99 00	60				
	ex 0302 56 00	20	Lõunaputassuu (*Micromesistius australis*)			
	0302 59 90		Muud kalad sugukondadest Bregmacerotidae, Euclichthyidae, Gadidae, Macrouridae, Melanonidae, Merlucciidae, Moridae ja Muraenolepididae			
	0302 82 00		Railased (Rajidae)			
	0302 83 00		Kihvkalad (*Dissostichus* spp.)			
	0302 84		Kiviahvenlane (*Dicentrarchus* spp.)			
	0302 85 30		Kuld-merikoger (*Sparus aurata*)			

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
	0302 85 90		Muud merikogerlased (Sparidae), v.a liigist *Dentex dentex* või *Pagellus* spp.			
	0302 89 50		Merikuradid e õngitsejad (*Lophius* spp.)			
	0302 89 60		Lõunakongrio (*Genypterus blacodes*)			
	0302 89 90		Muu kala			
	ex 0302 99 00	71	Vaikse ookeani hiidlest (*Hippoglossus stenolepis*)			
			Külmutatud lestalised, v.a rubriiki 0304 kuuluvad kalafileed ja muu kalaliha ning kalamaks, -mari ja -niisk:			
	0303 34 00		Harilik kammeljas (*Psetta maxima*)			
	0303 39 10		Lest (*Platichtys flesus*)			
	0303 39 30		Kalad perekonnast *Rhombosolea*			
	0303 39 85		Muud lestalised, v.a hiidlest, atlandi merilest, merikeeled, harilik kammeljas, lest, kalad perekonnast *Rhombosolea* ning liikide *Pelotreis flavilatus* või *Peltorhamphus novaezelandiae* kalad			
09.0722			Järgmiste kalade külmutatud liha:	1.1.–31.12.	500	0
	0304 91 00		Mõõkkala (*Xiphias gladius*)			
	0304 94 90		Vaikse ookeani mintai (*Theragra chalcogramma*), v.a surimi			
	0304 95 21 0304 95 25 0304 95 29 0304 95 30 0304 95 40 0304 95 50 0304 95 60 0304 95 90		Kalad sugukondadest Bregmacerotidae, Euclichthyidae, Gadidae, Macrouridae, Melanonidae, Merlucciidae, Moridae ja Muraenolepididae, v.a vaikse ookeani mintai (*Theragra chalcogramma*), v.a alamrubriiki 0304 95 10 kuuluv surimi			

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (neto-mass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tolli-maksumäär (%)
	0304 96		Haid			
	0304 97 00		Railased (Rajidae)			
	ex 0304 99 99	20 25 40 50 65 69 70 90	Muud kalad, v.a surimi ja mageveekalad ning makrellid (*Scomber scombrus, Scomber australasicus, Scomber japonicus*)			
09.0723	0302 41 00		Värske, jahutatud või külmutatud heeringas (*Clupea harengus, Clupea pallasii*), v.a kalamaks, -mari ja -niisk	16.6.–14.2.	800	0
	ex 0302 99 00	55				
	0303 51 00					
	ex 0303 99 00	75				
09.0724	0302 44 00		Värsked või jahutatud makrellid (*Scomber scombrus, Scomber australasicus, Scomber japonicus*), v.a kalamaks, -mari ja -niisk	16.6.–14.2.	260	0
	ex 0302 99 00	20				
09.0725	0303 54 10		Külmutatud makrellid (*Scomber scombrus, Scomber japonicus*), v.a kalamaks, -mari ja -niisk	16.6.–14.2.	30 600	0
	ex 0303 99 00	40				
09.0726	0302 89 31		Värsked, jahutatud või külmutatud meriahvenad (*Sebastes* spp.), v.a kalamaks, -mari ja -niisk	1.1.–31.12.	130	0
	0302 89 39					
	ex 0302 99 00	50				
	0303 89 31					
	0303 89 39					
	ex 0303 99 00	80				

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
09.0727			Värske või jahutatud ja külmutatud filee:	1.1.–31.12.	110	0
	0304 31 00 0304 61 00		Tilaapiad (*Oreochromis* spp.)			
	0304 32 00 0304 62 00		Sägalised (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.)			
	0304 33 00 0304 63 00		Niiluse ahven (*Lates niloticus*)			
	0304 39 00 0304 69 00		Karpkalalised (*Cyprinus carpio*, *Carassius carassius*, *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*), angerjad (*Anguilla* spp.) ja madupead (*Channa* spp.)			
	0304 42 50 0304 82 50		Lõhed liikidest *Oncorhynchus apache* ja *Oncorhynchus chrysogaster*			
	0304 49 10 0304 89 10		Muud mageveekalad			
09.0728			Värske või jahutatud filee:	1.1.–31.12.	180	0
	0304 44 30		Põhjaatlandi süsikas e saida (*Pollachius virens*)			
	0304 45 00		Mõõkkala (*Xiphias gladius*)			
	0304 46 00		Kihvkalad (*Dissostichus* spp.)			
	0304 47		Haid			
	0304 48 00		Railased (Rajidae)			
	0304 49 50		Meriahvenad (*Sebastes* spp.)			
	0304 49 90		Muu kala			

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
09.0729	0304 53 00 0304 56 0304 57 00 0304 59 90		Värske või jahutatud liha kaladest (k.a kalahakkliha), mis kuuluvad sugukondadesse Bregmacerotidae, Euclichthyidae, Gadidae, Macrouridae, Melanonidae, Merlucciidae, Moridae ja Muraenolepididae, ning muudest kui mageveekaladest	1.1.–31.12.	130	0
	0304 59 50		Liblikfilee heeringast või räimest, värske või jahutatud ([3])			
09.0730			Külmutatud filee:	1.1.–31.12.	9 000	0
	0304 71		Tursk (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*)			
	0304 72 00		Kilttursk e piksa (*Melanogrammus aeglefinus*)			
	0304 73 00		Põhjaatlandi süsikas e saida (*Pollachius virens*)			
	0304 74		Merluus (*Merluccius* spp.) ja ameerikaluts (*Urophycis* spp.)			
	0304 75 00		Vaikse ookeani mintai (*Theragra chalcogramma*)			
	0304 79 10		Polaartursk e saika (*Boreogadus saida*)			
	0304 79 50		Uusmeremaa piitsmerluus (*Macruronus novaezelandiae*)			
	0304 79 90		Muu kala			
	0304 83 10		Atlandi merilest (*Pleuronectes platessa*)			
	ex 0304 83 90	11 19 90	Muud lestalised, v.a *Limanda aspera*, *Lepidopsetta bilineata*, *Pleuronectes quadrituberculatus, Limanda ferruginea*, *Lepidopsetta polyxystra*			
	0304 84 00		Mõõkkala (*Xiphias gladius*)			
	0304 85 00		Kihvkalad (*Dissostichus* spp.)			
	0304 88 90		Railased (Rajidae)			
	0304 89 21 0304 89 29		Meriahvenad (*Sebastes* spp.)			

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (neto-mass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tolli-maksumäär (%)
	0304 89 60		Merikuradid e õngitsejad (*Lophius* spp.)			
	ex 0304 89 90	10 30 40 50 60 90	Muud kalad, v.a merilatikad (*Brama* spp.)			
09.0731	ex 0305 20 00	11 18 19 21 30 73 75 77 79 99	Kalamaks, -mari ja -niisk, kuivatatud, soolatud või soolvees, suitsutamata	1.1.–31.12.	1 900	0
09.0732	0305 41 00		Suitsutatud idalõhed (nerka – *Oncorhynchus nerka*, gorbuuša – *Oncorhynchus gorbuscha*, keta – *Oncorhynchus keta*, tšavõõtša – *Oncorhynchus tschawytscha*, kisutš – *Oncorhynchus kisutch*, sima e masu – *Oncorhynchus masou* ja *Oncorhynchus rhodurus*), atlandi väärislõhe (*Salmo salar*) ja doonau taimen (*Hucho hucho*), sh filee, v.a söödav kalarups	1.1.–31.12.	450	0
09.0733	0305 42 00 0305 43 00 0305 44 0305 49		Suitsutatud idalõhed (nerka – *Oncorhynchus nerka*, gorbuuša – *Oncorhynchus gorbuscha*, keta – *Oncorhynchus keta*, tšavõõtša – *Oncorhynchus tschawytscha*, kisutš – *Oncorhynchus kisutch*, sima e masu – *Oncorhynchus masou* ja *Oncorhynchus rhodurus*), atlandi väärislõhe (*Salmo salar*) ja doonau taimen (*Hucho hucho*), sh filee, v.a söödav rups	1.1.–31.12.	140	0

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
	ex 0305 71 00	10	Suitsutatud haiuimed			
09.0734			Soolatud või soolvees kala, kuivatamata ja suitsutamata, v.a söödav kalarups:	1.1.–31.12.	250	0
	0305 64 00		Tilaapiad (*Oreochromis* spp.), sägalised (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), karpkalalised (*Cyprinus carpio*, *Carassius carassius*, *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*), angerjad (*Anguilla* spp.), niiluse ahven (*Lates niloticus*) ja madupead (*Channa* spp.)			
	ex 0305 69 80	20 25 30 40 50 61 64 65 67 90	Muud kalad, v.a süvalest (*Reinhardtius hippoglossoides*) ja vaikse ookeani hiidlest (*Hippoglossus stenolepis*)			
	ex 0305 71 00	90	Suitsutamata haiuimed			
09.0735	0305 61 00		Soolatud või soolvees heeringad (*Clupea harengus, Clupea pallasii*), kuivatamata ja suitsutamata, v.a söödav rups	1.1.–31.12.	1 440	0

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
09.0736	0306 15 00		Külmutatud norra salehomaarid (*Nephorops norvegicus*)	1.1.–31.12.	950	0
	0306 16 99 0306 17 93		Külmutatud (v.a suitsutatud) krevetid sugukonnast Pandalidae			
09.0737	ex 0306 95 20	10	Krevetid (*Pandalidae* spp.), külmutamata, pardal keedetud	1.1.–31.12.	800	0
	ex 0306 95 30	10				
09.0738	0306 34 00 0306 94 00		Norra salehomaarid (*Nephrops norvegicus*), külmutamata	1.1.–31.12.	900	0
	ex 0306 35 90	12	Krevetid (*Pandalidae* spp.), külmutamata, töötlemiseks ([4])			
		14				
		20				
		92				
		93				
		96				
	ex 0306 36 10	11				
		91				
	ex 0306 95 20	21				
		29				
	ex 0306 95 30	21				
		29				
09.0739	1604 11 00		Tooted või konservid lõhest, mis on tervena või tükkidena, kuid mitte hakklihana	1.1.–31.12.	170	0
09.0740	1604 12 91 1604 12 99		Tooted või konservid heeringast, mis on tervena või tükkidena, kuid mitte hakklihana	1.1.–31.12.	3 000	0
09.0741	1604 13 90		Tooted või konservid sardinellidest ja kiludest, mis on tervena või tükkidena, kuid mitte hakklihana	1.1.–31.12.	180	0

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
09.0742	1604 15 11 1604 15 19		Tooted või konservid liikide *Scomber scombrus* ja *Scomber japonicus* makrellist, mis on tervena või tükkidena, kuid mitte hakklihana	1.1.–31.12.	130	0
09.0743			Tooted või konservid kaladest, mis on tervena või tükkidena, kuid mitte hakklihana:	1.1.–31.12.	5 500	0
	1604 17 00		Angerjad			
	1604 18 00		Haiuimed			
	1604 19 92		Tursk (*Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus macrocephalus*)			
	1604 19 93		Põhjaatlandi süsikas e saida (*Pollachius virens*)			
	1604 19 94		Merluus (*Merluccius* spp.) ja ameerikaluts (*Urophycis* spp.)			
	1604 19 95		Vaikse ookeani mintai (*Theragra chalcogramma*) ja euroopa süsikas e pollak (*Pollachius pollachius*)			
	1604 19 97		Muud			
	1604 20 90		Tooted või konservid muudest kaladest			
09.0744	1604 20 10		Tooted või konservid lõhelihast	1.1.–31.12.	300	0

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (neto-mass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tolli-maksumäär (%)
09.0745	ex 1605 21 10	20	Tooted või konservid kooritud ja külmutatud garneelidest ja krevettidest	1.1.–31.12.	8 000	0
		40				
		50				
		91				
	ex 1605 21 90	20				
		40				
		57				
		60				
		91				
	ex 1605 29 00	20				
		40				
		45				
		91				
09.0746	ex 1605 21 10	30	Tooted või konservid garneelidest ja krevettidest, mis ei ole kooritud ega külmutatud	1.1.–31.12.	1 000	0
		96				
		99				
	ex 1605 21 90	30				
		45				
		49				
		55				
		58				
		62				
		65				
		96				
		99				

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
	ex 1605 29 00	30 50 55 60 96 99				
09.0748	1605 10 00		Tooted või konservid krabidest	1.1.–31.12.	50	0
09.0749	ex 1605 21 10	20 40 50 91	Tooted või konservid kooritud ja külmutatud garneelidest ja krevettidest	1.9.2016–30.4.2017	7 000	0
	ex 1605 21 90	20 40 57 60 91		1.5.2017–30.4.2018	10 500	
	ex 1605 29 00	20 40 45 91		1.5.2018–30.4.2019 1.5.2019–30.4.2020 1.5.2020–30.4.2021	10 500 10 500 10 500	
09.0750	ex 1604 12 91	11 91	Heeringas, vürtsitatud ja/või äädikas ning soolvees säilitatud	1.9.2016–30.4.2017	11 400 tonni (vedelikuta netomass)	0

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
	ex 1604 12 99	11 19		1.5.2017–30.4.2018	17 100 tonni (vedelikuta netomass)	
				1.5.2018–30.4.2019	17 100 tonni (vedelikuta netomass)	
				1.5.2019–30.4.2020	17 100 tonni (vedelikuta netomass)	
				1.5.2020–30.4.2021	17 100 tonni (vedelikuta netomass)	
09.0752	0303 51 00		Külmutatud heeringad (*Clupea harengus, Clupea pallasii*), v.a rubriiki 0304 kuuluvad kalafileed ja muu kalaliha ning kalamaks, -mari ja -niisk	1.1.–31.12.	44 000	0
	ex 0303 99 00	75				
09.0756	0304 86 00		Külmutatud filee heeringast (*Clupea harengus, Clupea pallasii*)	1.1.–31.12.	67 000	0
	ex 0304 99 23	10 20 30	Külmutatud liblikfilee heeringast (*Clupea harengus, Clupea pallasii*)			

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toote kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (neto-mass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tolli-maksumäär (%)
09.0776	1504 20 10		Kalarasvade ja -õlide tahked fraktsioonid (v.a kalamaksaõli)	1.1.–31.12.	384	0
09.0818	ex 0304 89 49	10	Külmutatud filee makrellist	1.9.2016–30.4.2017	11 300	0
		20				
	ex 0304 99 99	11	Külmutatud liblikfilee makrellist	1.5.2017–30.4.2018	16 950	
				1.5.2018–30.4.2019	16 950	
				1.5.2019–30.4.2020	16 950	
				1.5.2020–30.4.2021	16 950	
09.0819	ex 0304 49 90	10	Värske või jahutatud filee heeringast (*Clupea harengus, Clupea pallasii*)	1.9.2016–30.4.2017	9 000	0
	0304 59 50		Liblikfilee heeringast või räimest, värske või jahutatud	1.5.2017–30.4.2018	13 500	
				1.5.2018–30.4.2019	13 500	
				1.5.2019–30.4.2020	13 500	
				1.5.2020–30.4.2021	13 500	
09.0820	0305 10 00		Inimtoiduks kõlblik kalajahu ja -graanulid	1.9.2016–30.4.2017	1 000	0
				1.5.2017–30.4.2018	1 500	
				1.5.2018–30.4.2019	1 500	
				1.5.2019–30.4.2020	1 500	
				1.5.2020–30.4.2021	1 500	

([1]) Kuna enamsoodustusrežiimi tollimaksu ei kohaldata 15. veebruarist 15. juunini, ei anta seda tariifikvooti neile kaupadele, mis on deklareeritud vabasse ringlusesse lubamiseks kõnealusel ajavahemikul.

([2]) Kuna enamsoodustusrežiimi tollimaksu ei kohaldata CN-koodi 0304 99 23 alla kuuluvate kaupade suhtes 15. veebruarist 15. juunini, ei anta seda tariifikvooti neile kaupadele, mis on deklareeritud vabasse ringlusesse lubamiseks kõnealusel ajavahemikul.

([3]) Kuna enamsoodustusrežiimi tollimaksu ei kohaldata CN-koodi 0304 59 50 alla kuuluvate kaupade suhtes 15. veebruarist 15. juunini, ei anta seda tariifikvooti neile kaupadele, mis on deklareeritud vabasse ringlusesse lubamiseks kõnealusel ajavahemikul.

([4]) Sellesse alamrubriiki klassifitseerimisel tuleb järgida asjakohastes Euroopa Liidu sätetes (vt Euroopa Parlamendi ja nõukogu 9. oktoobri 2013. aasta määruse (EL) nr 952/2013 (millega kehtestatakse liidu tolliseadustik (ELT L 269, 10.10.2013, lk 1)) artikkel 254).

▼M9

II LISA

Kombineeritud nomenklatuuri klassifitseerimise üldreeglitest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käesoleva lisa kontekstis kindlaks määratud käesoleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud CN-koodidel on eesliide „ex”, tuleb soodustuskava kindlaks määrata nii CN-koodide kui ka vastava kirjelduse põhjal.

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toodete kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
09.0751	ex 0704 10 00	90	Lillkapsas, värske või jahutatud	1.8.–31.10:	2 000	0
09.0757	0809 21 00 0809 29 00		Värsked kirsid	16.7.–15.9:	900	0 (1)
09.0759	0809 40 05		Värsked ploomid	1.9.–15.10:	600	0 (1)
09.0761	0810 10 00		Värsked maasikad	9.6.–31.7:	900	0
09.0762	0810 10 00		Värsked maasikad	1.8.–15.9:	900	0
09.0783	0705 11 00		Peasalat, värske või jahutatud	1.1.–31.12:	300	0
09.0784	0705 19 00		Muu salat, värske või jahutatud	1.1.–31.12:	300	0
09.0786	0602 90 70		Katmikalataimed: juurdunud pistikud ja noored taimed, v.a kaktused	1.1.–31.12:	544 848 eurot	0
09.0787	1601		Vorstid jms tooted lihast, rupsist või verest; nende baasil valmistatud toiduained	1.1.–31.12:	300	0
09.0815	0810 20 10		Värsked vaarikad	1.1.–31.12:	400	0
09.0816	2005 20 20		Õhukesed kartuliviilud, praetud või küpsetatud, kas soolatud või maitsestatud või mitte, õhukindlalt pakendatud, sobivad kohe tarbimiseks	1.1.2018–31.12.2018: Alates 1.1.2019 igal kalendriaastal:	200 350	0

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toodete kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (neto-mass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tolli-maksumäär (%)
09.0817	2309 10 13 2309 10 15 2309 10 19 2309 10 33 2309 10 39 2309 10 51 2309 10 53 2309 10 59 2309 10 70 2309 10 90		Jaemüügiks pakendatud kassi- ja koeratoit	1.1.–31.12:	13 000	0
09.0821	2005 20 20		Õhukesed kartuliviilud, praetud või küpsetatud, kas soolatud või maitsestatud või mitte, õhukindlalt pakendatud, sobivad kohe tarbimiseks	1.10.2018–31.12.2018:	37,5	0
09.0822	0207 14 30		Rubriigi 0105 kodulindude värske, jahutatud või külmutatud liha ja söödav rups:	1.10.2018–31.12.2018:	137,5	0
			kana ja kuke liigist *Gallus domesticus* Kondiga jaotustükid, külmutatud Tiivad koos tiivaotstega või ilma nendeta	Alates 1.1.2019 igal kalendriaastal:	550	
09.0823	0207 14 70		Rubriigi 0105 kodulindude värske, jahutatud või külmutatud liha ja söödav rups:	1.10.2018–31.12.2018:	37,5	0
			kana ja kuke liigist *Gallus domesticus* Muud jaotustükid, kondiga, külmutatud	Alates 1.1.2019 igal kalendriaastal:	150	
09.0824	0204		Värske, jahutatud või külmutatud lamba- või kitseliha	1.10.2018–31.12.2018:	200 ([2])	0
	0210		Soolatud, soolvees, kuivatatud või suitsutatud liha ja söödav rups; toiduks kasutatav lihast või rupsist valmistatud jahu	Alates 1.1.2019 igal kalendriaastal:	500	

▼M9

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Toodete kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (netomass tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti)	Kvoodi tollimaksumäär (%)
09.0825	0603 19 70		Värsked lõikelilled ja lillepungad lillekimpude valmistamiseks ja kaunistuseks, v.a roosid, nelgid, orhideed, krüsanteemid, liiliad (*Lilium* spp.), gladioolid ja tulikalised	1.10.2018–31.12.2018: Alates 1.1.2019 igal kalendriaastal:	125 000 eurot 500 000 eurot	0
09.0826	1602		Muud lihast, rupsist või verest tooted või konservid	1.10.2018–31.12.2018: Alates 1.1.2019 igal kalendriaastal:	75 300	0
09.0827	2309 90 96		Loomasöödana kasutatavad tooted: muud	1.10.2018–31.12.2018: Alates 1.1.2019 igal kalendriaastal:	50 200	0
09.0828	3502 20		Albumiinid (k.a kahe või enama vadakuvalgu kontsentraadid vadakuvalkude sisaldusega üle 80 % kuivaine massist), albuminaadid jm albumiini derivaadid: — piimaalbumiin, k.a kahe või enama vadakuvalgu kontsentraadid	1.10.2018–31.12.2018: Alates 1.1.2019 igal kalendriaastal:	125 500	0

([1]) Kohaldatakse täiendavat eritollimaksu.
([2]) Selle kvoodi mahtu vähendatakse järjekorranumbriga 09.0782 tariifikvoodi puhul 2018. aastaks eraldatud summa võrra, kui deklaratsiooni aktsepteerimise kuupäev jääb ajavahemikku 1.1.2018–30.9.2018.